

# Rittal – The System.

Faster – better – everywhere.



**Schaltschrank-Heizung**  
**Enclosure heater**  
**Résistances chauffantes**  
**Schackelkastverwarmingen**  
**Värmeelement för apparatskåp**  
**Riscaldatore anticondensa**  
**Resistencia calefactora**  
**エンクロージャー用ヒーター**

3105.XXX

**Montage-, Installations- und Bedienungsanleitung**  
**Assembly and operating instructions**  
**Manuel d'installation et de maintenance**  
**Montage- en bedieningshandleiding**  
**Montage- och hanteringsanvisning**  
**Istruzioni di montaggio e funzionamento**  
**Instrucciones de montaje**  
**取扱説明書**

ENCLOSURES

POWER DISTRIBUTION

CLIMATE CONTROL

IT INFRASTRUCTURE

SOFTWARE & SERVICES

FRIEDHELM LOH GROUP



---

## Sommaire

<b>1</b>	<b>Remarques relatives à la documentation . . . . .</b>	<b>3</b>
1.1	Documents contractuels . . . . .	3
1.2	Marquage CE . . . . .	3
1.3	Conservation des documents . . . . .	3
1.4	Symboles utilisés . . . . .	3
<b>2</b>	<b>Consignes de sécurité . . . . .</b>	<b>3</b>
<b>3</b>	<b>Description de l'appareil . . . . .</b>	<b>4</b>
3.1	Description fonctionnelle . . . . .	4
3.1.1	Principe de fonctionnement . . . . .	4
3.1.2	Régulation . . . . .	4
3.2	Utilisation conforme aux prescriptions . . . . .	4
3.3	Composition de la livraison . . . . .	4
<b>4</b>	<b>Montage . . . . .</b>	<b>5</b>
<b>5</b>	<b>Raccordement électrique . . . . .</b>	<b>5</b>
<b>6</b>	<b>Stockage et mise au rebut . . . . .</b>	<b>6</b>
<b>7</b>	<b>Garantie . . . . .</b>	<b>6</b>
<b>8</b>	<b>Caractéristiques techniques . . . . .</b>	<b>6</b>
<b>9</b>	<b>Dimensions . . . . .</b>	<b>7</b>

# 1 Remarques relatives à la documentation

## 1 Remarques relatives à la documentation

Cette notice est destinée aux :

- Techniciens spécialisés qui sont familiarisés avec le montage et l'installation des résistances chauffantes
- Spécialistes qui sont familiarisés avec le fonctionnement des résistances chauffantes

### 1.1 Documents contractuels

Une notice de montage, d'installation et d'utilisation, sous forme papier est jointe avec tous les types d'appareils décrits ici.

Nous déclinons toute responsabilité en cas de dommages imputables à la non-observation des instructions contenues dans ces documents. Le cas échéant, il faut tenir compte également de celles des accessoires utilisés.

### 1.2 Marquage CE

La déclaration de conformité est jointe à l'appareil.

### 1.3 Conservation des documents

Cette notice ainsi que tous les autres documents fournis font partie intégrante du produit. Ils doivent être remis à l'exploitant de l'installation. Celui-ci les conservera de manière à ce que les documents soient disponibles en cas de besoin.

### 1.4 Symboles utilisés

- **Un pictogramme indique que vous devez exécuter une action.**



**Danger !**  
**Risque de blessure grave, voire mortelle !**



**Attention !**  
**Danger éventuel pour le produit et l'environnement.**



**Remarque :**  
Informations utiles et particularités.

## 2 Consignes de sécurité

- Respecter toutes les prescriptions nationales et régionales en vigueur relatives à l'installation électrique ainsi que les prescriptions du fournisseur d'électricité.
- Seul le personnel possédant la qualification requise et opérant dans le respect des règles de l'art est autorisé à exécuter l'installation électrique en observant les normes et directives en vigueur.
- Utiliser uniquement des pièces de rechange d'origine !
- Ne jamais toucher la résistance chauffante en fonctionnement. Risque de blessure dû aux surfaces brûlantes. Laisser refroidir la résistance chauffante pendant environ 15 minutes après l'avoir mise hors fonction.



### **Attention !**

Risque de blessure dû aux surfaces brûlantes.

# 3 Description de l'appareil

F

## 3 Description de l'appareil

Selon le modèle sélectionné, l'aspect extérieur de votre résistance chauffante peut ne pas correspondre aux illustrations de la notice.

Néanmoins, la fonction demeure toujours la même.

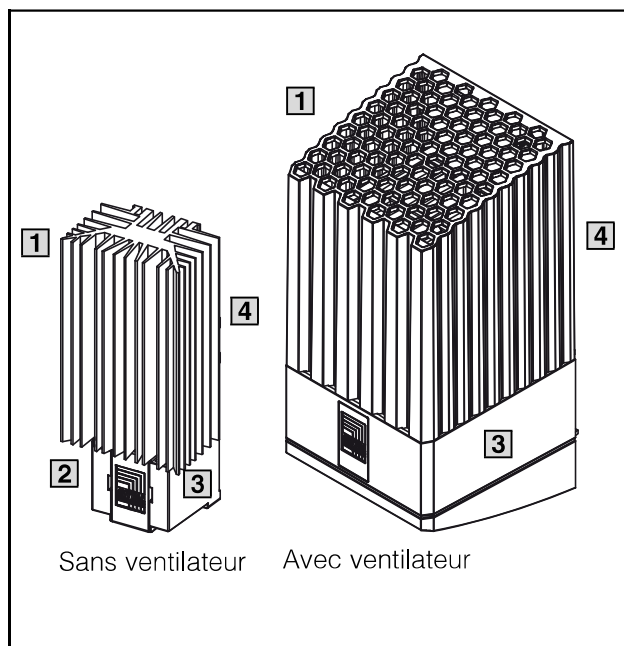


Fig. 1: Description de l'appareil

### Légende

- 1 Profilé en aluminium (sans ventilateur) ou corps de la résistance chauffante (avec ventilateur)
- 2 Capot de protection pour le raccordement électrique
- 3 Plaque de base
- 4 Points de fixation

### 3.1 Description fonctionnelle

Les résistances chauffantes sont utilisées pour éviter la formation d'eau de condensation et pour maintenir une température minimale constante dans les armoires électriques (p. ex. la nuit lorsque l'installation est arrêtée).

Les résistances chauffantes de Rittal atteignent une puissance de chauffe comprise entre 8 et 870 W.

#### 3.1.1 Principe de fonctionnement

Les résistances chauffantes sont constituées des pièces principales suivantes :

#### Résistances chauffantes sans ventilateur

- Profilé en aluminium
- Résistance chauffante CTP

#### Résistances chauffantes avec ventilateur

- Élément de chauffage CTP
- Ventilateur

#### 3.1.2 Régulation

Un thermostat (3110.000) ou un thermostat digital (3114.200) est à raccorder pour réguler la température ambiante. Un hygostat (3118.000) peut être raccordé en amont pour réguler l'humidité de l'air dans l'armoire.

### 3.2 Utilisation conforme aux prescriptions

Les résistances chauffantes de Rittal ont été mises au point et construites selon les dernières technologies en vigueur et conformément aux règles de l'art. Une utilisation non conforme peut néanmoins occasionner des dommages matériels ainsi que des dangers graves – voire mortels – pour les personnes. La résistance chauffante est conçue pour chauffer des armoires électriques fermées accessibles uniquement au personnel qualifié. La plage de température admissible est de  $-33^{\circ}\text{C}$  à  $+65^{\circ}\text{C}$ . Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages qui en résultent ou pour un montage, une installation ou une utilisation inappropriés. L'exploitant seul assume les risques.

### 3.3 Composition de la livraison

La résistance chauffante est livrée dans une unité d'emballage.

Référence	Quantité	Désignation
<b>3105.310 – .370</b>	1	Plaque de base
	1	Profilé en aluminium
	1	Capot de recouvrement
	1	Notice de montage Matériel de fixation (voir fig. 2)
<b>3105.380 – .430</b>	1	Résistance chauffante (complètement montée)
	1	Notice de montage Matériel de fixation (voir fig. 2)

Tab. 1: Composition de la livraison

## 4 Montage

La résistance chauffante se monte verticalement, c.-à-d. avec la borne de raccordement ou le ventilateur vers le bas. Veiller à respecter un écartement minimal avec les composants voisins de l'appareil afin d'assurer la convection requise. Observer un écartement de sécurité d'au moins 300 mm au niveau de la sortie d'air pour les appareils équipés d'un ventilateur et d'au moins 100 mm avec les appareils sans ventilateur (l'écartement de sécurité thermique est de 60 mm latéralement et de 100 mm vers le bas). La température ambiante ne dépasse pas 65°C à l'entrée d'air lorsque ces écartements sont respectés.

Il existe deux possibilités de montage des résistances chauffantes :

1. Fixation par encliquetage sur un rail porteur de 35 mm EN 60 715 (fig. 2).
2. Fixation par vis sur la plaque de montage (fig. 3).

Lors du montage, veiller tout particulièrement à ce que la résistance chauffante et les câbles de raccordement soient solidement fixés.

Le câblage électrique ne doit ni entrer en contact avec le corps du radiateur, ni passer directement devant la sortie d'air chaud.

Ne pas fixer la résistance chauffante à proximité de matériaux inflammables.



### Remarque :

Dans des cas exceptionnels justifiés, les résistances chauffantes avec ventilateur (235 – 870 W) peuvent également être montées inversées de 180°.

Il est à noter que les crochets de montage doivent également être tournés de 180° lors du montage sur un rail porteur de 35 mm.

## 5 Raccordement électrique

Le raccordement des résistances chauffantes à la tension nominale indiquée sur la plaquette signalétique est réalisé à l'aide de la borne de raccordement rapide.

L'appareil doit être raccordé au réseau via un dispositif de séparation de tous les pôles, conformément à la catégorie de surtension III de la norme EN 60 664-1. Le raccordement électrique doit être réalisé uniquement avec des câbles en cuivre. Le courant de démarrage peut atteindre brièvement 4,4 A à cause des caractéristiques particulières de la résistance chauffante CTP.

Le dispositif de sécurité peut être assuré par un dispositif de protection par fusibles à action retardée (gG) ou par un disjoncteur (coupe-circuit automatique) avec une caractéristique de déclenchement à action retardée correspondante. La taille du dispositif de sécurité figure sur la plaquette signalétique. Une protection de surtension doit être prévue pour d'éventuelles impulsions supérieures à 1000 V. La mise en cascade de plusieurs résistances chauffantes est possible et leur raccordement est simplifié grâce à la double borne de raccordement. Le dispositif de sécurité doit éventuellement être adapté pour résister au courant de démarrage cumulé. Il faut néanmoins tenir compte de la puissance de rupture maximale des appareils.

# 6 Stockage et mise au rebut

F

## 6 Stockage et mise au rebut



**Attention !**  
**Risques de détériorations !**  
**Pendant le stockage, la résistance chauffante ne doit pas être soumise à des températures supérieures à +65°C ou inférieures à -33°C.**

Rittal peut se charger de la mise au rebut.  
Consultez-nous.

## 7 Garantie

Nous accordons sur l'appareil utilisé correctement une garantie de 1 an à compter du jour de la livraison. Durant cette période, Rittal assure la réparation gratuite de l'appareil retourné ou son échange. Toute utilisation ou raccordement inappropriés entraînent l'annulation de la garantie du constructeur. Le constructeur n'est pas responsable des dommages qui en résultent.

## 8 Caractéristiques techniques

### Résistances chauffantes sans ventilateur

Référence	3105.310	3105.320	3105.330	3105.340	3105.350	3105.360	3105.370	
Dimensions en mm	B	45	45	64	64	64	90	90
	H	120	120	155	155	230	165	180
	T	46	46	56	56	56	75	75
Distance entre les perçages <b>A</b> mm	42				60			
Tension de régime nominale	110 – 240 V AC, 50/60 Hz, 110 – 240 V DC							
<b>Puissance calorifique en régime permanent W à <math>T_u = 10^\circ\text{C}</math></b>	<b>8 – 10</b>	<b>18 – 20</b>	<b>23 – 30</b>	<b>49 – 50</b>	<b>63 – 75</b>	<b>86 – 100</b>	<b>130 – 150</b>	
Température ambiante	-33°C...+65°C							
Dispositif de sécurité T	2 A		4 A					
Indice de protection	IP 20							
Classe de protection	II							

Sous réserve de modifications techniques.

### Résistances chauffantes avec ventilateur

Référence	3105.380	3105.390	3105.400	3105.410	3105.420	3105.430
Dimensions en mm	B	103				
	H	200				
	T	103				
Distance entre les perçages <b>A</b> mm	171					
Distance entre les perçages <b>B</b> mm	153 (montage tourné de 180°)					
Tension de régime nominale	230 V, 50/60 Hz			115 V, 50/60 Hz		
<b>Puissance calorifique en régime permanent W à <math>T_u = 10^\circ\text{C}</math></b>	<b>250/265</b>	<b>400/415</b>	<b>800/870</b>	<b>235/250</b>	<b>355/400</b>	<b>710/800</b>
Température ambiante	-33°C...+65°C					
Dispositif de sécurité gG f	4 A	6 A	6 A	4 A	6 A	10 A
Indice de protection	IP 20					
Classe de protection	II					

Sous réserve de modifications techniques.

## 9 Dimensions

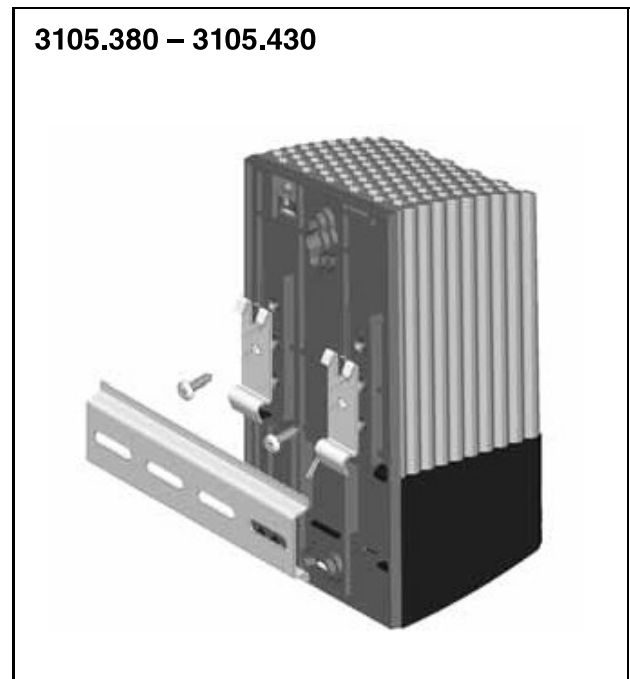
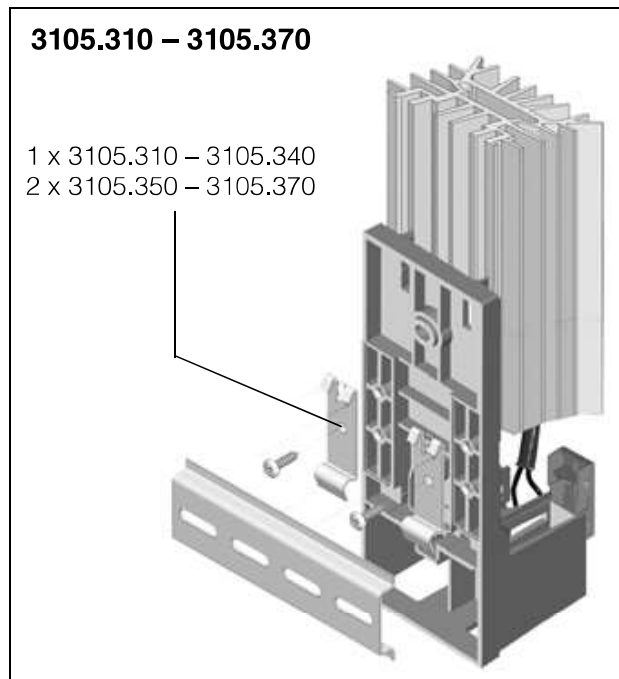


Fig. 2: Fixation par encliquetage sur rail porteur de 35 mm EN 60 715

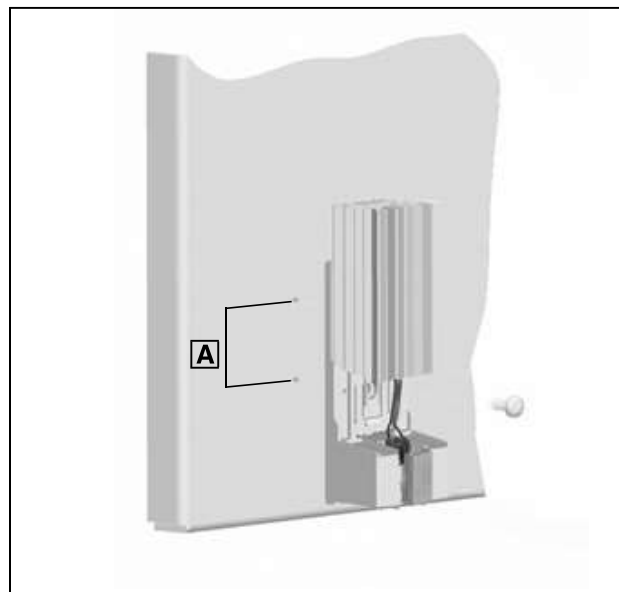
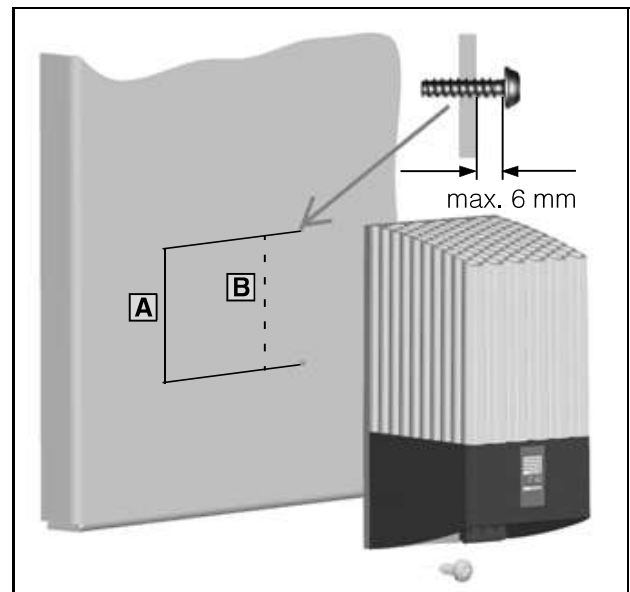


Fig. 3: Fixation par vis sur plaque de montage



- A** Distance entre les perçages
- B** Distance entre les perçages pour un montage inversé de 180°



**Remarque :**

Les crochets de montage doivent toujours être dirigés vers le haut pour un montage inversé de 180°.

# 9 Dimensions

F

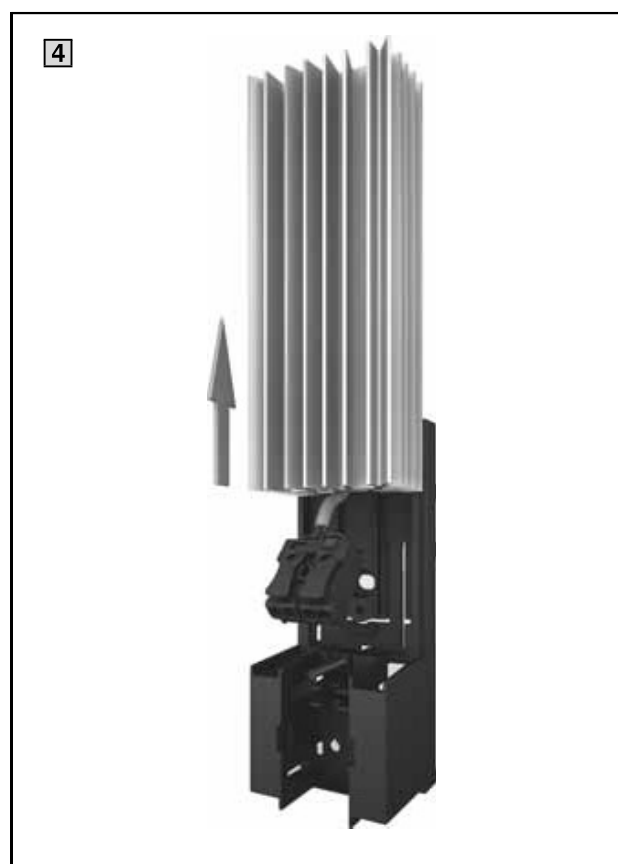
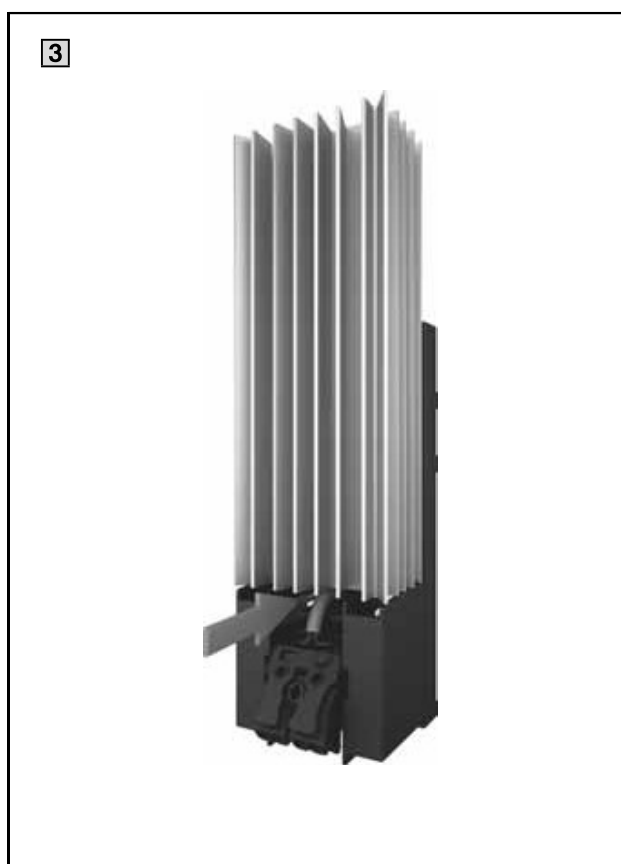
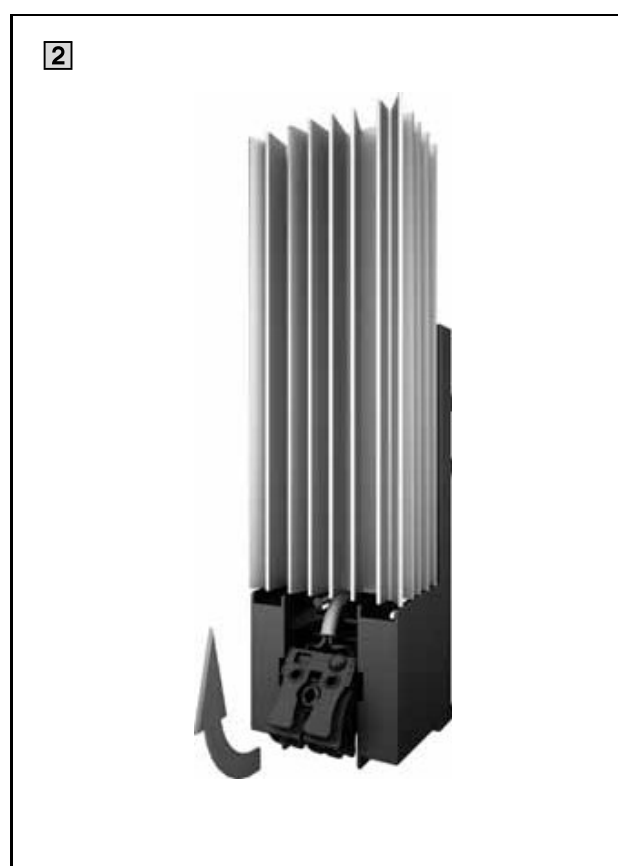


Fig. 4: Démontage des appareils



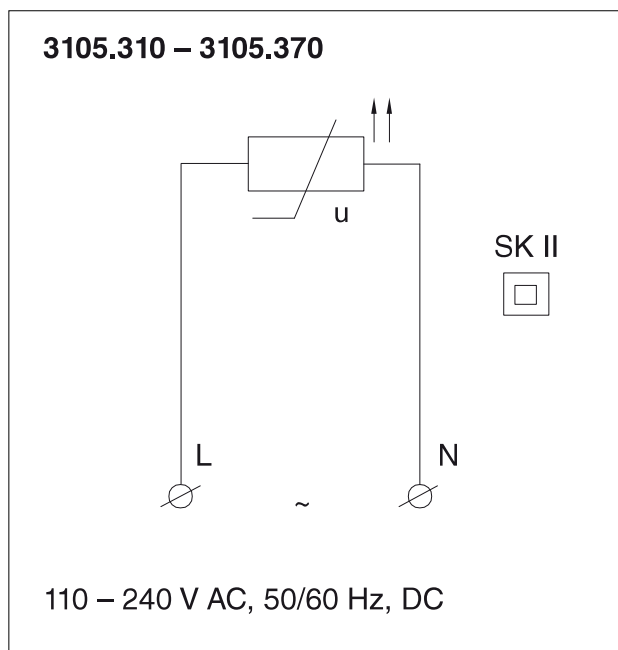


Fig. 5: Schéma de connexions de la résistance chauffante

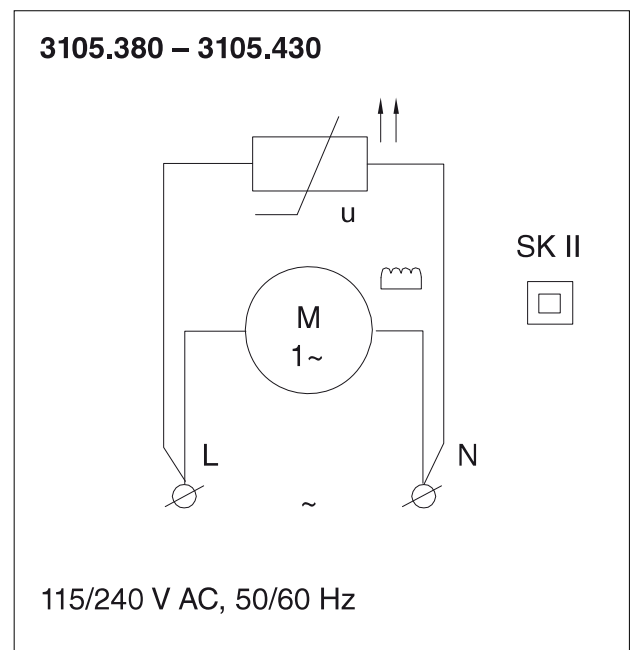


Fig. 6: Schéma de connexions de la résistance chauffante avec ventilateur

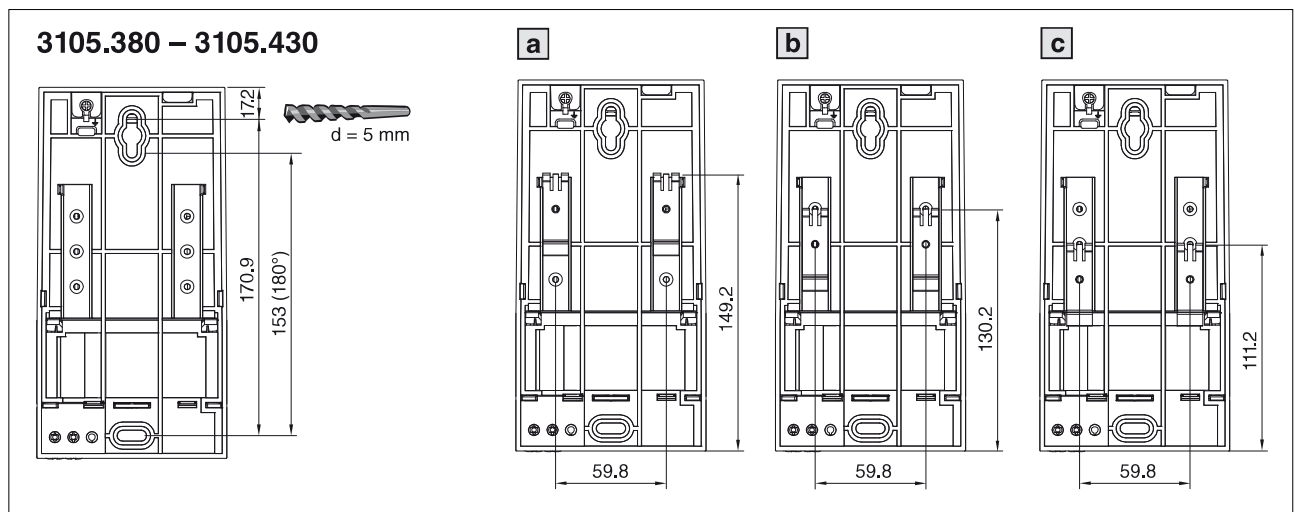


Fig. 7: Fixation sur plaque de montage / Possibilités de fixation sur rail porteur

# 9 Dimensions

F

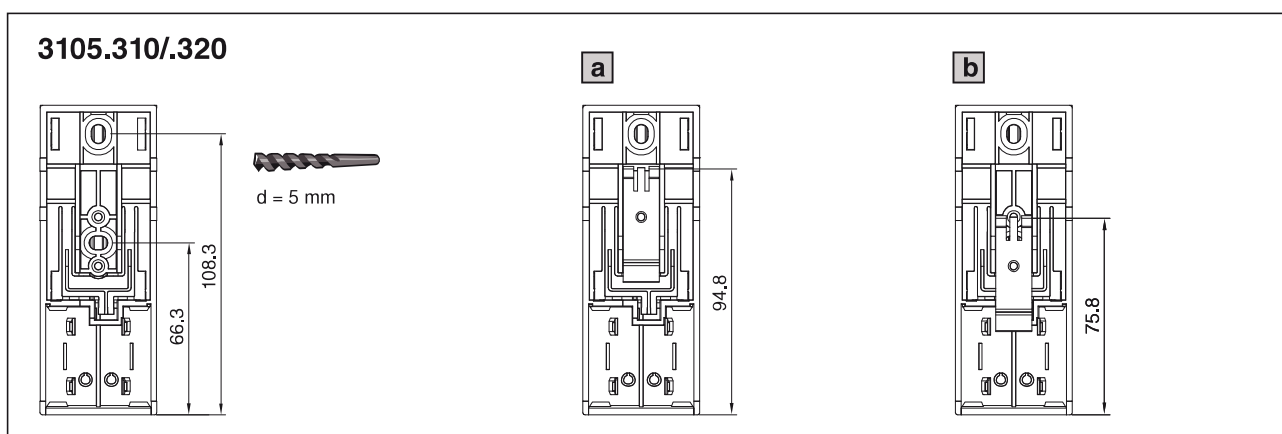


Fig. 8: Fixation sur plaque de montage / Possibilités de fixation sur rail porteur

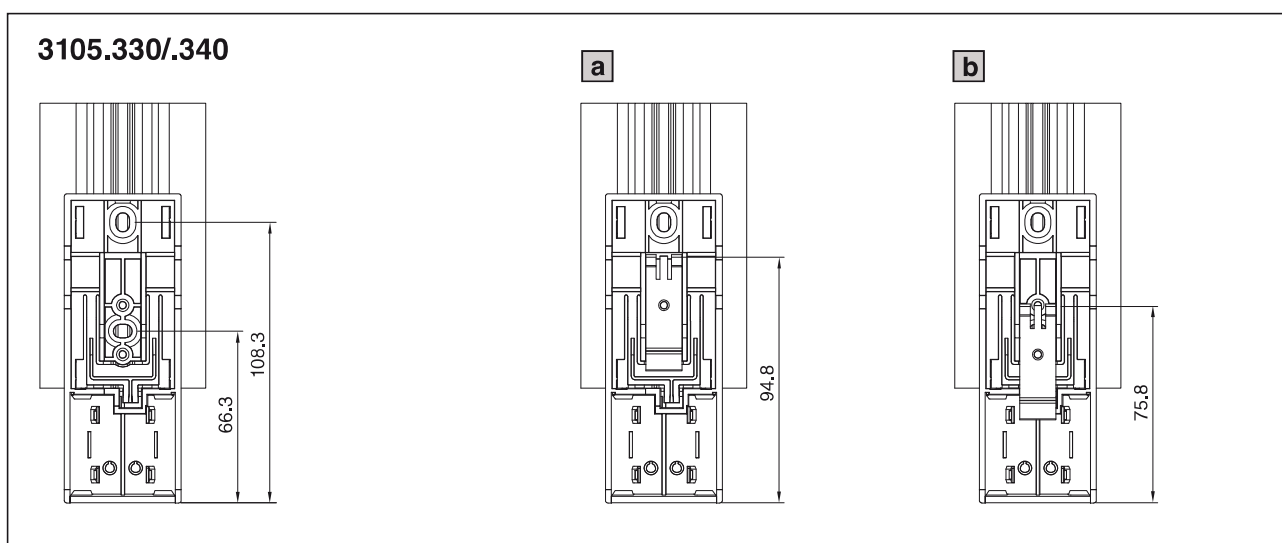


Fig. 9: Fixation sur plaque de montage / Possibilités de fixation sur rail porteur

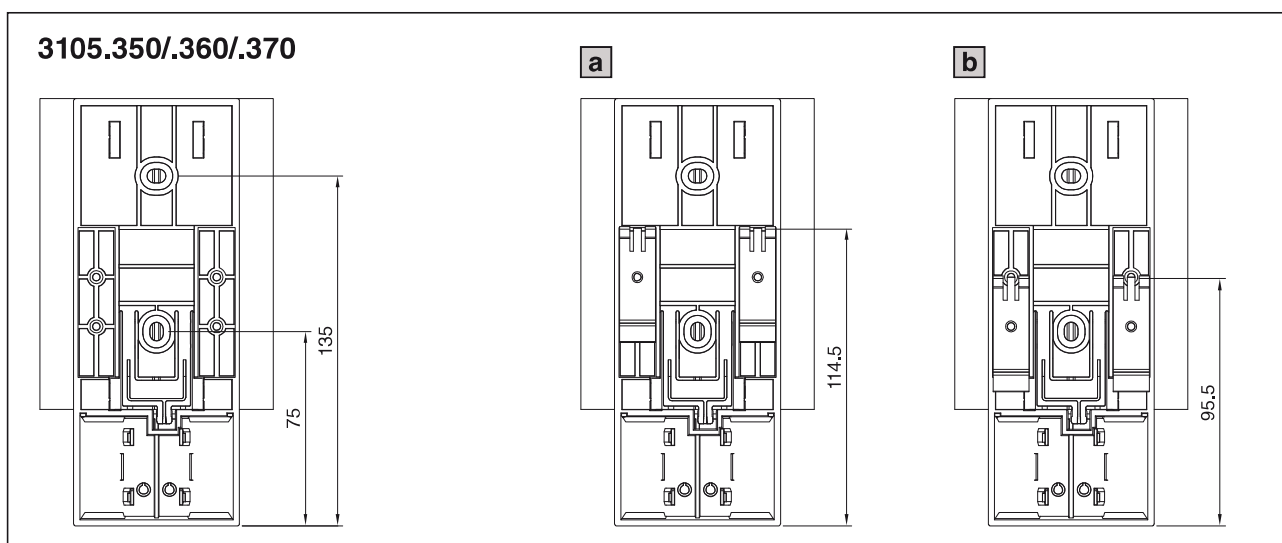


Fig. 10: Fixation sur plaque de montage / Possibilités de fixation sur rail porteur

# Rittal – The System.

---

**Faster – better – everywhere.**

- Enclosures
- Power Distribution
- Climate Control
- IT Infrastructure
- Software & Services

RITTAL GmbH & Co. KG  
Postfach 1662 • D-35726 Herborn  
Phone +49(0)2772 505-0 • Fax +49(0)2772 505-2319  
E-mail: [info@rittal.de](mailto:info@rittal.de) • [www.rittal.com](http://www.rittal.com)

ENCLOSURES

POWER DISTRIBUTION

CLIMATE CONTROL

IT INFRASTRUCTURE

SOFTWARE & SERVICES

FRIEDHELM LOH GROUP

